

۱۵ خزان ۱۹۲۳-۳۳۹

صافی ۷۸-۱۲

در دنیای جلد



یکی

انقلاب متغیر — بز انقلابه یالکر
براس دیکشکی آگاه میوزر ، انقلابی اعلان
ایندیگم کون ، جاهل تمسک بتون « اباطیل »
ینه اعلان حرب ایتمک . اگر جاهل تمسک ،
« حرب » ی بزمجوم ایچون برسلحق کی فولانغ
ایسترسه ، اونک الدنن بو سلاخی آلاچیز .
قاریزمده هیچ بردشمن مسلح قالایجدر .
خلق کیلک طرفنده اولدینی دوت سندنبری
کوستدی ، نیجه شهیدلیمز ، خلق دیقانلیری ،
جاهل تمسک ، یوانان اردوسی قاریزمده اولنلرک
« ایمانیز » کیده جگنه تورا و پردکاری زمان فدای جان
ایجتلردر . اوخلندرکه « ملتپرور تورک لنجلی »
نک اردولرینه قارشی یوروین برسرکرمه « کاوور
امام » لقبی طافوق ، کفر وهدایت حق مناسی
نقدنرای تمیز ایندیگنی کوستمشدر .
تورک اوچاقلری « اورغانیزه » برتشکیلات ،
تورکیانک بتون شهرلنده هر آن انجیاع ایله
دوگوشکه حاضر برانقلاب ضابطهسی اولغه دعوت
ایندیگم زمان ، بزم و همامق عطف ایدنل اولدی .
هنوز ظفر ، یعنی ملتپرور تورک کنجکلنک
صاف تورک خلیفه آل اله جان جانه قازاندینی
ظفر ، یعنی کور انجیاع و صایغر تمسک تحقق
ایتمهسه چالیشدینی ظفر هنوز صوغومادن ، مهلمک
دشمنک باشی بوسونک اونلری آلتند قالیبور .
صودیورز ، اوچاقلر ، یعنی تورکیانک بتون حر
وزنده کنجکلکی طولایدینی وتشکیل ایندیگنی ظن
ایندیگم اوچاقلر حاضر میدر ؟ اوچاقلرک وظیفهسته
دائر حدها صبیح بیک سوله دکلیز ای کسکی
بولویورز . حدها صبیح بیک « تهلک » سز
و « دشمن » سز تورکیانک ، مستقبل تورکیانک
حرب وخیر اوچاقلرندن بحث ایتمکدهدر .
حالیبوک بوگون ، و انقلاب تأسس ایندیجه قدر ،
کنجکلر سرفر قافله مجبور ددر ، انجیاع استانبول
تورک اوچانی ایله استانبولک برغزم سندنه هجوم
ایندیکی فکرله ، بالذات انقلابدر . فقط اوقورق
و همین اولدینی ایچون بوگون بو فکرلری بر ایکی
مؤسسه ، کوچک برصنهمال ایدرک ایتام ایدر .
انجی بو ، انقلاب ایتام ایدلش اولش منج ایدر .
کنجکلر چالیشکرن ، اوقورکن ، دوشونورکن ،
علر و اختصای ییلاکرن ، دانغا ، هر آن نینکده
و حرکت حاضر لندم بولونمی و مفرزمه مفر تورکیانک
هر کوشهسته داغیلان انقلاب اردوستنک برعسکری
اولدیلرنی اوتوماتلیدرلر .

کتابلر

دو واقعه قلم — چالی قوشی اوستمدن
قاپونی کیدلهدم ، یاغانه کیردم ، اوله اوقودم .
— یچین
— چونکه بو کتاب بکا چوق دوقودنی ،
یوشیده آغلادینی کوستمکدن صیقلدم .

بوسوزلر ، ذوقسز رغائلی منشینک رشاد
نوری بیک اثرلی حقدمهکی احساسیدر . عجبا
بو آدم شمدی نه یاهچ ، اوکا آجیورم ، ذرا
تکرار کونلرجه اوطهسته قالانه حق ، نصراالدین
خواجگ رسملرینه بکزمین باشی ، کوزلندن
صفاته آقان یاشلرله تکرار یورغانک اوستندن
صاغه صوله صالایه حق .
رشاد نوری بی حالاموق اولامشدر دیه
ییلیری ب ؟ اوپرکتابله عمرنده هیچ اغلامش
برآدی آغلاندی ، بلکه بو ایکیجه سیه ایله برکه
دها آغلانه حق ، کنج قارملری وار ، اونق
سویور ، طابعلری وار ، کتابی تهالک نفر
ایدیور .

« دوداقدن قلم » حکایهسی ، بوسمود محرک
بیوک برجلیدر . ایچنده هرشی وار ، عاشق ،
مستوفلر ، آغلایانلر ، حسرتده قالانلر وار ،
سوک یوزندن بدبخت اولانلر ، کوله ینلر وار .
فقط بزی سودیکنده انجاع ایدمک برک
انسان بوق ، بتون اترقلمدر غمنا عشقک کنندینی
یوق . حکایهک موضوعی قولای آگلایه ییلیر ،
فقط ظن ایدلیدی قدر ، بسط ودهان بولونمای
ممکن بر موضوع دکلد . بیوک صمتکار حسین کمنان ،
لامه صناعی سویور . فقط سوجه قدر نه لر اولوبور ،
کنج فیز اولا صمتکارک کاتنه ، موسیقینه
ووردویور ، صمتکار اونق ازمیر باغلرند یینی
ایله اوبوتیور ، فیزک میلی قوتلیدر ، حسین
کمنانک انجی شهیلیر . فیزیکی چوق بولوبور ،
فقط اونق آرامقندن ، سؤمکدن ، اوبنک ایسته
مکندن ده واز یکیمیدور . حتی بو آرزولری بعضاً اوقدر
شدت لیدر که بو عتیم صمتکاری ، « شرق لیله » لری
ایسته کارنی ، « سیاه انجیل » مبدعی علی الماده
برخوادا ، بر زانیاره ظن ایدمک بکلیور ،
کنندینی طوته میور . فیزک اوسته صالدریور ،
زورله اوپیرور . صیتیور ، حق تهید ایدییور .
دیرسمه بالان دکلد . بوسرمده فیز ، عجب اسلر
ییقاریور ، اینکلیور ، « یازنی بکا » دیور . ده
نه ایسترسکرن ؟ ایسته موقت ... بو اوچملر ،
بو صیتملر ، فیزی فلاکته کونوتوریور ،
مشهور حسین کمنانک سویکیلی قتل یایغاق
لامه خانم کیدر . ایسته بولفاکت ...
آرتق فیزی اوند اوطوردینی افرابلی ایسته میور .
کوتاهییه بولابور ...
...
وستلرجه بو ایکی عاشق و معشوقه بربرلرنی
دوشوتیورلر . حسین کمنان اولندینی برنسدن
آریلیور ، لامهده بر چوق سرکشدستردن
سوکره بر دوقتورله اولنور ، بواوزون ماجراجری
نقل ایتمک لزوم بو قدر . چالی قوشنک باشندن کچلر
اونده باشندن کچور ... و برکون حسین کمنان
ازمیره ، اسکی مملکتنه کیدیور ، اراده اتخار

ایدیور . فقط اوتوماتلیم که اولا آتاسنک طاشسز
مزارنی زیارت ایدیور . بو طوبیعی لازمدی .
کنج قارتمی نه ایله محزون ایدمکچیز .
کتابهک چرچیموسی بودر . فقط معتنا
محررک بونی نه لرله سوله دیگنی نه مصوق و خرچ عالم
تفسلفره ، نه مرضی تحلیله دالیدینی سزک دکاکرم
برایورم ، یالکرن شونی سوله ییم که بتون بو
جلس مازمهتک آراسنده بر آزاوسون کوزلک
راست کلهدم . البت بونکده بر سببی واردر .
کنج قارتمک ، استانبولی دلیه نیکلک خوشنه کیدمک
شیئی بز اوندن اینی یله جک دکلیز .

بو بیوک جله حقدمه اوزون تحلیله کیریمشه یلم ،
بونلر زومسدر . یالکرن اعتراف ایدلمک رشاد نوری
بک بیوک برشردی ، فقط نه یازنیق بوشهرت آرتق
بروهم اولغه باشلادی . حیزن اولرنیک اسلی
آکانلر لوندن کونه آزالور ، واونی برآزده
مزاح میداندم کومک آرزوسه دوشیورز . فقط
بومیدانده اونق سوعلی و کوربوز کوستمه مدی .
او ، بومیدانده کیریددر . چالی قوشی ایکن
قاناداری ضعیفی ، اوچه مدی ، کیزلی ال اولدی ،
الکی ذکل کنندینی ییله کوسترمک قدر مهارتسز
طاووراندی . قتل یایغاق اولدی ، مسکت اوزوی کی
قوقدی . شمدی « بیک » در ، عجا بولکلک
هوادمک رفتارندن امیدوار اوله ییلیری ب ؟
رشاد نوری بیک اسلوبی خایر کتابت
وانشاسی اولدجه دوزکوند ، فقط بونکات
فرانسوا قوپنک ایفل قولسه باقوده سوله دیی
« یازنی بومیره ! » چله سنی خاطر لایق قندن باشقه
برشی یارامیور . کاشکه رشاد نوری بیک اسانی ،
مشهور عصیانکار متولی دامیانوس دامیانیدیس
افندیکنک افادمی قدر بوزوق اوله ییدم ده دوداقدن
قلبه رومانی هیچ اولمازسه وجیهیمک معجوره ایله
حکمتی قدر صمت آری کورونمک مهارتی ییله ییدی .
— قوزی لطفی

پیر لوینک اولومی — بوفره

خبر استانبوله کادیبی زمان مجموعه سزک
مندرجاتی تمام اولش بولتیوردی . اونک
ایچون تأثیر سزی بول بول افاده بامکان
بولماقد . بو وظیفه کی کلجک نسخه ده
ایفا ایدمک سزی بیان ایله تورک ملتک
مأمنه اشتراک ایدرز .